



WORLD BOWLING NEWSLETTER

2015-06-22 1(4)



To all WTBA member federations

Tokyo 2020 Olympics – additional sports

Dear Federations,

I am extraordinarily pleased to advise you that tenpin bowling has been included in the list of 8 shortlisted additional 2020 Tokyo Olympic sports that was announced today by the Tokyo Organizing Committee. Under the procedure that has been announced by the TOC we will undergo further review and examination, including an interview in Tokyo August 7-8, prior to a TOC announcement of the final requested sports sometime in September 2015. We do not know very much about this review and examination process, although there are indications that the TOC may follow the current guidelines of the IOC. If it appears to us that you may be of assistance in this secondary process then we will certainly come back to you in a timely fashion. In the interim we will keep you advised as to developments.

Our press release on this development is attached to the Newsletter. The other sports that are shortlisted are baseball-softball, karate, roller sports, sport climbing, squash, surfing and wushu.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads 'Kevin Dornberger'.

Kevin Dornberger

Vote for bowling

The Wall Street Journal-Asia has instituted a poll through its blog section, allowing one to vote for one of the 8 Tokyo shortlist sports. We will send it out to all our global members. Any efforts on your part to get your customers and members to vote for bowling would be greatly appreciated.

Visit <http://www.wsj.com/articles/BL-JRTB-20215> and vote for bowling in 2020 Olympics.



WORLD BOWLING NEWSLETTER

TRADUZIONE

2015/06/22 1 (4)

A tutte le Federazioni della WTBA

Tokyo Olimpiadi del 2020 - altri sport.

Spettabili Federazioni,

Sono straordinariamente lieto di informarvi che oggi è stato annunciato dal Comitato Organizzatore di Tokyo che il bowling è stato incluso nella rosa ristretta degli otto sport candidati alle Olimpiadi di Tokyo 2.020.

Secondo la procedura che è stata annunciata dal T.O.C. (Tokyo Olympics Committee) saremo sottoposti a un'ulteriore riesame e valutazione, tra cui un'intervista a Tokyo il 7-08 Agosto, prima dell'annuncio da parte del T.O.C. degli sport finali richiesti, verso settembre 2015.

Non sappiamo molto di questa valutazione e dei processi di riesame, anche se ci sono indicazioni che il T.O.C. potrebbe seguire le attuali linee guida del CIO.

Se dovessimo ritenere che potreste essere di aiuto in questo processo secondario, torneremo da voi tempestivamente.

Nel frattempo vi terremo informati degli sviluppi.

Il nostro comunicato stampa su questi sviluppi è allegato alla Newsletter.

Gli altri sport che sono nella rosa dei candidati sono: baseball softball, karate, pattini a rotelle, arrampicata sportiva, squash, surf e wushu.

Cordiali saluti,

Kevin Dornberger

Vota per il bowling

Il Wall Street Journal Asia ha istituito un sondaggio attraverso la sezione del suo blog, che permette di votare per uno degli 8 sport di Tokyo selezionati.

Lo trasmetteremo a tutti i nostri membri a livello mondiale.

Tutti gli sforzi da parte vostra per far votare i vostri associati per il bowling sarebbe molto apprezzato.

Visitate <http://www.wsj.com/articles/BL-JRTB-20215> e votate per il bowling alle Olimpiadi del 2020.

Firmato

Kevin Dornberger

Presidente

WTBA WORLD BOWLING



WORLD BOWLING NEWSLETTER



2015-06-22 4(4)

Press release – sent out June 22, 2015

HISTORIC DAY FOR WORLD BOWLING

LAUSANNE, June 22 – Today World Bowling is delighted to count itself among the eight candidate sports on the shortlist to be included in the Tokyo 2020 Olympic Games.

Already very popular in Japan, with millions of people bowling every year, the inclusion of Bowling in the Tokyo Olympic Games would bring a great added value to the Games. The sport of bowling being universal, has an international appeal and is practiced everywhere in the world. As a sport that can be played at all levels, it is a lifetime sport that relates to a large part of society. Moreover, Bowling has been a unique catalyst to inspire millions of young player and female participation in countries and regions around the world where athletic involvement is limited.

World Bowling even more eager to showcase its sport after this decision. In fact, The World Bowling Open being held in Tokyo July 9-12, 2015. This will be the opportunity to see many of bowling's best. The event features players from 70 different countries, a combined male and female event and a site-built arena for the finals.

World Bowling's President Mr. Kevin Dornberger said, "Today is an historic day for our sport. It is an honor to be included on the first shortlist and we look forward to showcasing the best of bowling in the next phases. Bowling encompasses all the core values of the Olympic Movement and the Olympic Games, as a global sport we have the ability to engage with fans and supporters on all levels."

For further information, please contact:

World Bowling Megan Tidbury, PR & Marketing Director

Telephone: +41 78 830 3651; Email: megan@worldbowling.org



Comunicato Stampa – 22 giugno, 2015

TRADUZIONE

STORICO GIORNO PER IL WORLD BOWLING

LOSANNA, 22 GIUGNO

Oggi Il World Bowling è lieto di annoverare se stesso nella rosa degli otto sport tra quelli candidati ai giochi olimpici di Tokyo 2020.

Già molto popolare in Giappone, con milioni di persone che giocano a bowling ogni anno, l'inserimento del Bowling nei Giochi Olimpici di Tokyo porterebbe un grande valore aggiunto ai Giochi Olimpici.

Lo sport del bowling è universale, ha un appeal internazionale ed è praticato in tutto il mondo.

Come uno sport che può essere giocato a tutti i livelli, è uno sport di tutta la vita che coinvolge una gran parte della società.

Inoltre il Bowling è stato un catalizzatore unico a ispirare milioni di giovani giocatori e la partecipazione delle donne in paesi e regioni di tutto il mondo dove il coinvolgimento sportivo è limitato.

World Bowling è ancora più desideroso di mostrare il suo sport dopo questa decisione.

Infatti, il torneo **World Bowling Open** che si terrà a Tokyo dal 9 al 12 luglio 2015, sarà l'occasione per vedere molti dei migliori bowling.

L'evento includerà giocatori provenienti da 70 diversi paesi, con un evento combinato in doppio misto e un impianto costruito apposta per le finali.

Il Presidente del mondo Mr. Kevin Dornberger ha detto:

Oggi è un giorno storico per il nostro sport. È un onore essere inclusi nel primo elenco ristretto e non vediamo l'ora di mostrare il meglio del bowling nelle prossime fasi.

Il Bowling racchiude tutti i valori fondamentali del Movimento Olimpico e delle Olimpiadi e come sport globale abbiamo la capacità di impegnarci con i fan e i sostenitori a tutti i livelli.

World Bowling Megan Tidbury, PR & Marketing Director
Telephone: +41 78 830 3651; Email: megan@worldbowling.org